



Salamandre à Pellets Modèle : DB-414

Lisez entièrement ce manuel avant d'installer et d'utiliser le poêle à granulés, car sa durabilité dépend du combustible utilisé, c'est-à-dire des caractéristiques des granulés, de la manière dont il est installé et de l'entretien effectué dans le temps.

Le non-respect de ces instructions peut entraîner des dommages matériels, des blessures corporelles et la perte de la garantie de l'appareil.

(S'IL VOUS PLAÎT GARDER CE MANUEL POUR RÉFÉRENCE FUTURE) .

Responsabilité

En fournissant ce manuel, le fabricant exclut toute responsabilité civile ou pénale pour les accidents résultant du non-respect partiel ou total des instructions contenues dans celui-ci. Le fabricant décline toute responsabilité en cas d'utilisation inappropriée, d'utilisation incorrecte par l'utilisateur, de modifications et/ou de réparations non autorisées, ainsi que de l'utilisation de pièces de rechange non d'origine. Le fabricant décline toute responsabilité civile et pénale directe et indirecte dans les situations suivantes :

- manque d'entretien (du matériel et de l'installation)
- non-respect des instructions incluses dans le manuel
- utilisation sans respect des normes de sécurité -non-conformité de l'installation aux normes applicables dans le pays de l'utilisateur
- installation réalisée par du personnel non qualifié et non certifié
- modifications et réparations non autorisées par le fabricant
- utilisation de pièces de rechange non d'origine -circonstances extraordinaires.

Vous ne devez utiliser que des pièces de rechange d'origine. N'attendez pas que les composants s'usent complètement sans les remplacer au préalable. Remplacez une pièce qui présente des signes d'usure avant qu'elle ne soit complètement endommagée afin d'éviter d'éventuels accidents causés par la défaillance soudaine de composants qui, entre autres, peuvent causer des dommages aux personnes ou aux objets. Effectuez des inspections régulières comme décrit dans la section Nettoyage et entretien.

Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des enfants ou des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience et de connaissances, sauf s'ils ont été supervisés ou instruits dans l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

soin à prendre

- Éviter les brûlures excessives (Plus de 24 heures d'affilée sans s'arrêter pour nettoyer).
- Ne pas mettre les granulés dans l'appareil (brûleur) à la main.
- Ne jamais utiliser d'essence ou tout autre type de combustible, à savoir kérosène, liquide pour allumer les pellets.
- Gardez tous les types de liquides inflammables à l'écart de l'appareil de chauffage pendant son fonctionnement.
- Pour votre sécurité, n'installez pas et n'utilisez pas le poêle sans avoir d'abord lu et compris ce manuel.

index de contenu

1. Besoins en carburant -----	4
2. Caractéristiques de l'équipement-----	5
3. Instructions de construction-----	6
4. Installation de la salamandre-----	8
5. Opérations-----	12
6. Nettoyage et entretien-----	29
7. Dépannage -----	32
8. Garantie-----	35
9. Carte électronique-----	38

1. Besoins en carburant

Les granulés sont fabriqués à partir de déchets de bois provenant de scieries ainsi que de déchets d'exploitation forestière. Ces « matières premières » sont broyées, séchées et pressées en granulés, sans aucun liant.

SPÉCIFICATIONS POUR DES GRANULÉS DE HAUTE QUALITÉ

Pouvoir calorifique : 5,0 kWh/kg

Densité : 700 kg/m³

Teneur en eau : 7% maximum en poids

Proportion de cendres : 2% maximum du poids

Diamètre : 5 - 6 mm

Longueur : 30 mm maximum

Composition : 100 % bois non traité et sans liant ajouté (proportion d'écorce - maximum 5 %)

Emballage : Dans des sachets, en plastique ou en papier écologiquement neutre et biodégradable (2-3 couches / similaire pour les emballages en ciment).

Stockage des pellets

Pour assurer le bon fonctionnement de l'équipement, il est nécessaire de stocker le carburant dans un endroit aussi sec que possible et exempt d'impuretés.

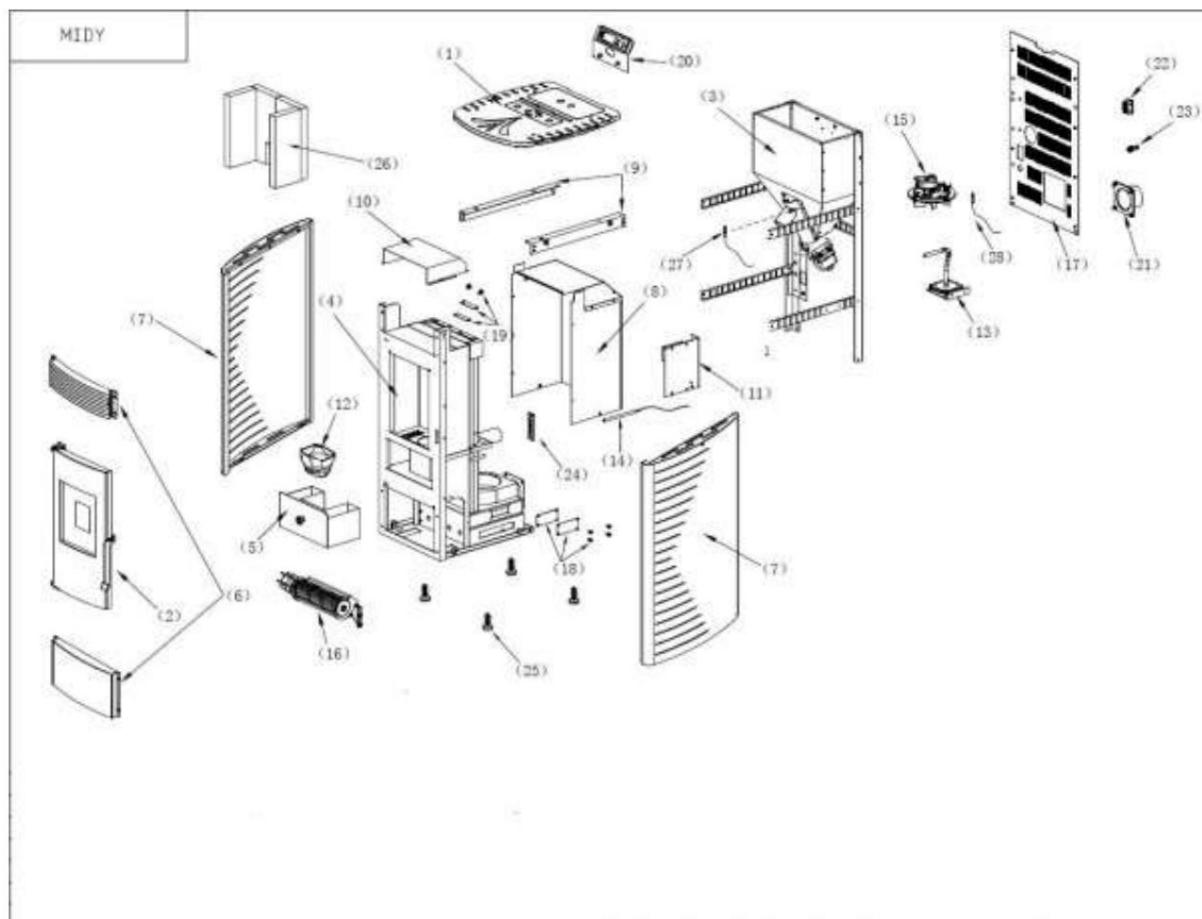
2. Caractéristiques du poêle

Le poêle a une conception avancée, permettant l'entrée d'oxygène de l'extérieur et un système de ventilation. La technologie d'allumage à pression négative permet une efficacité élevée et une faible émission de cendres. Le poêle s'éteint automatiquement si ne brûle pas correctement ou n'a plus de carburant.

Modèle HG-414		
Dimensions (Lxhxp)	MM	430*914*495
Poids	KG	80
Tuyau d'admission d'air	MM	50
Sortie d'air du tuyau	MM	80
zone de chaleur	M2	60 - 90
Temps de cuisson automatique (Min-Max.).	H	8 / 18
Le carburant		granulés de bois
Consommation de pellets (Min-Max)	kg/heure	0,8 / 1,8
Efficacité	%	90%
Capacité du réservoir d'alimentation	KG	14
consommation électronique	L/H	100-400
Régime de tension et de fréquence	V/Hz	220-240 / 50-60
Classe énergétique	kW	9

3. Instructions de structure

La salamandre est principalement composée des éléments suivants :



1. Capot supérieur; 2. Porte ; 3. Dépôt de pellets; 4. Chambre de combustion; 5. Tiroir à cendres;

6. Grille avant supérieure et capot inférieur; 7. Panneaux latéraux; 8. Chambre d'isolement; 9. Gouttière;

10. Conducteur d'air chaud; 11. Carte d'alimentation; 12. Brûleur; 13. Vacuostat;

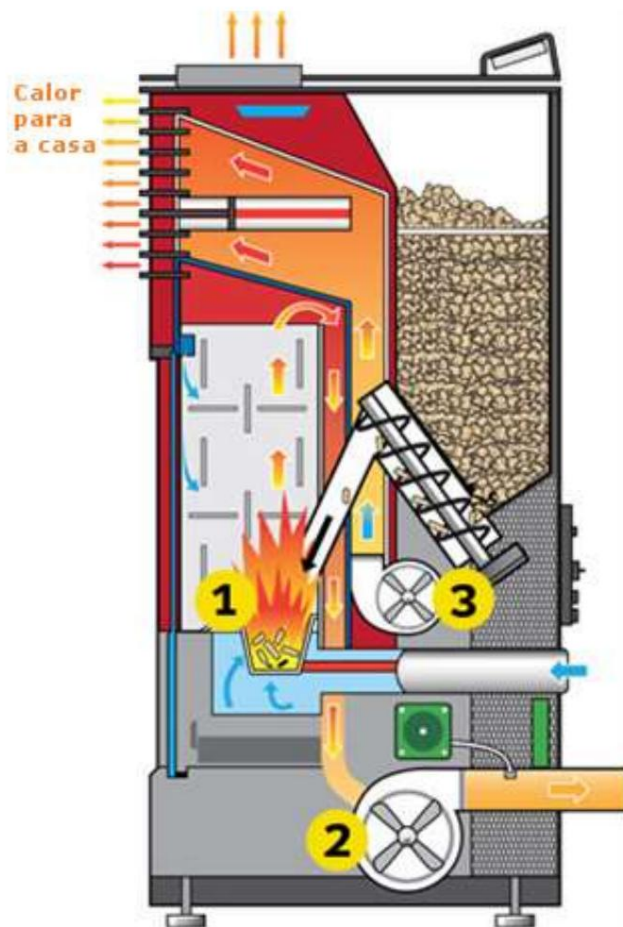
14. Résistance à l'allumage; 15. Ventilateur de combustion; 16. Ventilateur à air chaud

17. Capot arrière; 18. Couverture de la chambre à cendres; 19. Couverture de conduits; 20. Affichage;

21. Connexion d'échappement; 22. Prise d'alimentation (contient le fusible principal);

23. Sonde de température ambiante; 24. Télécommande; 25. Pieds de poêle; 26. Pierres

(optionnel); 27. Capteur de température du réservoir à pellets; 28. Capteur de température de gaz



L'équipement se compose principalement des éléments suivants :

1. Brûleur;
2. Moteur à gaz d'échappement;
3. Ventilateur de circulation d'air et moteur de tarière.

Vous trouverez ci-dessous une liste des principaux composants et de leurs fonctions:

ALLUMAGE

Le radiateur est équipé d'un allumeur électrique automatique pour allumer les pellets lorsque le radiateur est en mode allumage seulement.

L'allumeur reste allumé pendant les huit premières minutes de la séquence d'allumage.

COMMUTATEUR DE VIDE

L'appareil de chauffage est doté d'un interrupteur à vide de sécurité situé derrière la porte latérale gauche, fixé à la base. Si une basse pression est

créée dans la fournaise en raison d'une fuite, de l'ouverture de la porte d'entrée, d'une cheminée bloquée ou cendres pleines, le vacuostat le détecte et fait passer le chauffage en mode arrêt.

SENFIM ET MOTEUR SENFIM

Le moteur de la vis sans fin le fait tourner en transportant les granulés du dépôt au brûleur.

HAUTE TEMPÉRATURE - SONDE DE DÉPÔT (PROTECTION)

Cette sonde de sécurité est installée au fond de l'entonnoir et éteint le chauffage si elle détecte des températures excessives (85 degrés).

VENTILATEUR DE CONVECTION - SONDE GAZ

Cette sonde est installée dans le tuyau de sortie d'extraction et active le ventilateur de convection lorsque la chambre de cuisson est supérieure à 60 degrés.

4. Installation de la salamandre

**TOUS LES LOCAUX, RÉGIONAUX ET
COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES, DOIVENT ÊTRE RESPECTÉES LORSQUE
INSTALLATION DE L'APPAREIL.**

**Avant d'installer le poêle, sélectionnez l'équipement qui convient le mieux
s'adapte aux caractéristiques souhaitées pour pouvoir chauffer
zone souhaitée. Veuillez vérifier la zone de chauffage du**

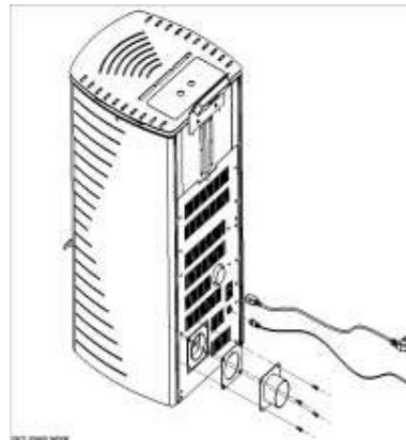
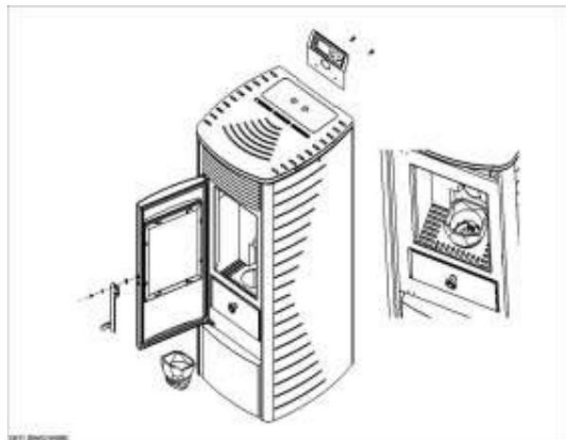
**Salamandres non chapitre CARACTÉRISTIQUES DE
ÉQUIPEMENT.**

**Il est expressément obligatoire que cet équipement soit installé
uniquement par des techniciens certifiés.**

**Tout type de panne ou de dommage à l'équipement
résultant d'une mauvaise installation ou d'un manque de nettoyage de celui-ci entraînera
dans la perte instantanée de la garantie.**

**Si l'endroit où vous avez acheté l'équipement n'a pas d'installateur
certificat, veuillez contacter le fabricant.**

COMPLÉTER LE POÊLE AVANT L'INSTALLATION



INFORMATIONS GÉNÉRALES

L'équipement doit être raccordé à une cheminée homologuée pour les combustibles solides. La cheminée doit avoir un diamètre de 80 mm.

Le système de combustion est basé sur une dépression dans la chambre de combustion et une légère surpression à la sortie des fumées. Il est donc important que le raccordement des fumées soit correctement monté et étanche.

Utilisez uniquement des matériaux d'étanchéité résistants à la chaleur, ainsi que les bandes d'étanchéité correspondantes, du silicone résistant à la chaleur et de la laine minérale.

Seul le personnel technique autorisé doit effectuer les travaux de montage.

Assurez-vous que les tuyaux de sortie vers la cheminée ne sont pas trop longs.

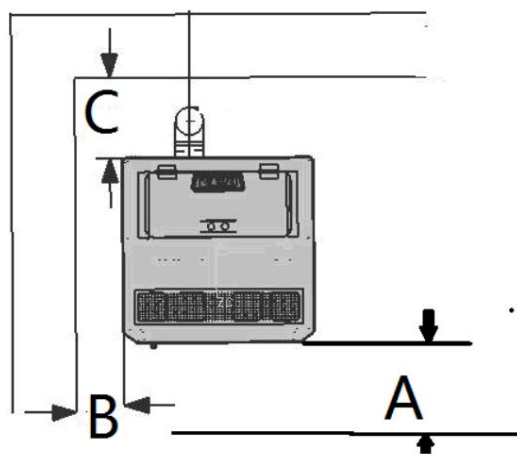
Évitez également trop de changements de direction du flux de gaz vers la cheminée. (par exemple beaucoup de coins et de courbes).

Dans les installations verticales, utilisez toujours des T de nettoyage.

PROTÈGE-SOL

Pour les sols inflammables (bois, moquette, etc.), une plaque de verre, d'acier ou socle en céramique.

DISTANCES DE SÉCURITÉ



(Mesuré à l'extérieur du poêle)

À partir d'objets non combustibles

A > 400 mm B > 100 mm C > 100 mm

Des objets et murs inflammables soumis à une charge au béton armé

A > 800 mm B > 200 mm C > 200 mm

CONNEXION ÉLECTRIQUE

L'équipement est alimenté avec un câble fourni d'env. 2 mètres de long. Le câble doit être raccordé à une alimentation électrique 230 V 50/60 Hz avec prise de terre. La consommation moyenne d'énergie électrique est d'environ 150 watts pendant le chauffage. Pendant le processus d'allumage automatique (durée 10 minutes) env. 350 watts. Le câble de raccordement doit être placé de manière à éviter tout contact avec des surfaces chaudes ou extérieures au poêle.

COMBUSTION D'AIR

Chaque procédure de combustion nécessite de l'oxygène. En général, cet oxygène est retiré de la pièce où se trouve l'équipement. L'oxygène prélevé de la scission doit être réapprovisionné. Dans les maisons modernes, des fenêtres et des portes trop serrées signifient très peu de flux d'air (bonne isolation). Le fait de ne pas renouveler l'oxygène dans la pièce peut entraîner un dysfonctionnement de l'équipement et être nocif pour les personnes présentes dans la pièce.

L'oxygène de combustion est aspiré par l'extracteur de combustion. Les bruits résultant de la combustion et de l'air d'aspiration sont des bruits de fonctionnement normaux qui peuvent se produire à des volumes variables selon le type et la taille de la cheminée, le niveau de sortie ou l'installation bouchée.

apport d'air externe

- Des tubes en acier inoxydable ou en PVC peuvent être utilisés pour effectuer le raccordement. • Diamètre minimum de 41 mm / 2 pouces.
- Le tube ne doit pas dépasser env. 2 m au total pour assurer une alimentation en air adéquate et sans coudes. • Pour les connexions plus grandes, le diamètre doit être augmenté à env. 10 centimètres après env. 1 m • Si le raccordement conduit à l'air libre, il doit se terminer par un axe vertical à 90° du coude vers le bas ou par un pare-vent.

Si une ou plusieurs de ces conditions ne s'appliquent pas, il en résultera une mauvaise combustion dans le poêle, ainsi que de l'air sous pression dans la chambre de combustion.

Nous recommandons d'installer une grille de ventilation dans une fenêtre à proximité de l'équipement pour une ventilation permanente s'il n'y a pas de possibilité d'arrivée d'oxygène vers l'extérieur.

5. Opérations

Attention : lorsque l'équipement est opérationnel, ne touchez partie avant. Il va faire très chaud !

Remarque : Lorsque vous allumez le poêle pour la première fois, de la peinture peut être brûlé. Par conséquent, une odeur désagréable peut être créée. Par
Veuillez ouvrir la fenêtre et la porte pour dissiper l'odeur.

Remarque : La première fois que vous utilisez le poêle, il est nécessaire de placer un poignée de granulés de bois au brûleur avant de démarrer.
Cette opération ne sera effectuée que la première fois que vous allumerez le appareil.

Remarque : Gardez le brûleur et son fond propres chaque fois que vous démarrez le salamandre!

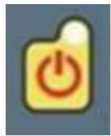
Guide d'opération

Ouvrez la porte et placez le brûleur en place et remplissez le réservoir à granulés.

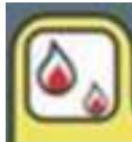
Ensuite, allumez l'interrupteur principal, situé au-dessus du câble d'alimentation, pour procéder à l'opération d'allumage du poêle.

Vérifiez ensuite les étapes ci-dessous pour démarrer le poêle.

Mode d'emploi – Guide rapide



Bouton marche/arrêt (Vous devez appuyer sur ce bouton pendant 4 secondes pour allumer ou éteindre l'appareil.)



Sélectionnez la puissance souhaitée (P1, P2, P3, P4)



Entrer / Quitter le menu



Marche/Arrêt du mode automatique



Température souhaitée haut et bas



Confirmer / Vérifier les températures

Allumer et éteindre l'équipement



Pour allumer et éteindre l'équipement, appuyez sur le bouton pendant 4 secondes (jusqu'à ce que vous entendiez un bip), si vous allumez l'équipement sur la télécommande, appuyez simplement une fois sur le bouton.

Lorsque vous entendez le bip, arrêtez d'appuyer sur le bouton et le poêle démarrera le processus de lui-même.

Le processus de démarrage se compose de 3 phases :

- Nettoyage
- Allumage
- Stabilisation

Dès que l'équipement est allumé, le message suivant apparaît à l'écran :



Cette opération dure entre 1 et 2 minutes et est destinée à effectuer un nettoyage automatique préalable de la tuyauterie existante à l'intérieur de l'équipement et à préchauffer l'élément d'allumage.

A la fin du temps de nettoyage, vous passerez à la deuxième phase :



Lors de l'allumage, le moteur qui transporte les pellets du réservoir à le brûleur fonctionnera alternativement (met les pellets et s'arrête) jusqu'à ce que les pellets qui tombent dans le brûleur s'enflamment.

A partir du moment de l'allumage, le moteur de la tarière continue avec le même opération jusqu'à ce que la chambre chauffe et atteigne 60 C°.

Dès qu'il atteint la température souhaitée, l'équipement passe à la dernière étape, Stabilisation.



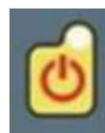
A ce stade, le poêle allume le ventilateur qui fournira de l'air chaud au diviseur et en fonction de la puissance que vous avez sélectionnée, l'équipement mettra les granulés dans le brûleur avec des intervalles de temps différents (varie en fonction de la puissance sélectionnée).

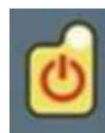
!!AVERTISSEMENT!!

Pendant l'une des phases mentionnées ci-dessus, vous pouvez appuyer sur le bouton marche/arrêt et éteindre l'appareil sans aucun problème.

!!AVERTISSEMENT!!

A partir du moment où l'équipement s'allume ou est en phase d'arrêt et qu'il y a encore une flamme ou un brasier, il est interdit de débrancher l'équipement du courant électrique.



Pour éteindre l'équipement, appuyez simplement sur la  pour 4 secondes (jusqu'à ce que vous entendiez un bip), puis le message suivant s'affichera à l'écran :



A partir de ce moment, l'équipement arrête de mettre des granulés dans le brûleur et maintiendra les ventilateurs en marche jusqu'à ce que le

salamandre est à une température sécuritaire (40°C).

Dès que cette température est atteinte, l'appareil s'éteint complètement en laissant le message suivant sur l'afficheur :



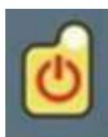
Ce n'est qu'à partir de ce moment que l'équipement est correctement éteint et vous pouvez ensuite débrancher l'appareil du secteur.

Panne de courant électrique

En cas de panne de courant pendant le fonctionnement de l'équipement, la flamme continuera à brûler à l'intérieur de la chambre tant qu'il y aura du combustible dans le brûleur.

Dès que le courant électrique est rétabli, l'équipement passe en mode sans échec et démarre le processus d'arrêt.

S'il y a encore une flamme au retour du courant et que vous ne souhaitez pas attendre que l'équipement s'éteigne avant de le rallumer, vous pouvez effectuer la démarche suivante :



Pression à tecla pendant 4 secondes (jusqu'à ce que vous entendiez le bip) et le message suivant apparaît :





Ensuite, appuyez sur la touche pendant 4 secondes (jusqu'à ce que vous entendiez le bip) et l'équipement reviendra au fonctionnement normal en affichant le message sur l'écran:



Remarque : Si, pour une raison quelconque, la phase d'allumage échoue et que l'équipement

ne pas enflammer les pellets, après 20 minutes le

Message d'erreur E2. Avant de rallumer l'équipement, veuillez

retirer les pellets du brûleur, bien aspirer l'équipement et effacer le message



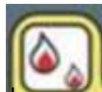
erreur d'affichage en appuyant sur la touche

pendant 4 secondes (jusqu'à ce que vous entendiez

un bip). Après avoir effectué ces opérations, rallumez l'appareil.

CHANGEMENT DE PUISSANCE DE LA FLAMME

Dès que l'équipement entrera dans la phase de stabilisation, il pourra changer la puissance de



chauffage en appuyant sur la touche . L'appareil se compose de 4 niveaux de puissance, P1 étant le maximum et P4 le minimum.



PUISSANCE MINIMALE P4



FAIBLE PUISSANCE MOYENNE P3



PUISSANCE MOYENNE ÉLEVÉE P2



PUISSANCE MAXIMALE P1

Mode écologique

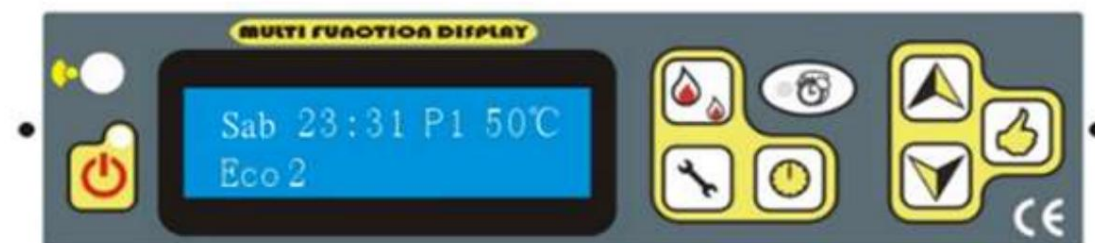
Si la température ambiante est supérieure à celle établie, le l'équipement entre en mode économie, qui peut être Eco1 ou Eco2.

Ce paramètre peut être modifié dans le menu.

Si l'appareil est programmé en Eco1, dès que la température environnement est supérieur à celui programmé, l'équipement s'éteint.



S'il est programmé en Eco2, l'appareil continue de fonctionner, mais le tir se fait comme s'il était au minimum, c'est-à-dire comme si la puissance était à P4.



Sélection automatique et manuelle




Appuyez sur le bouton pour allumer/éteindre. Appuyez dans le symbole

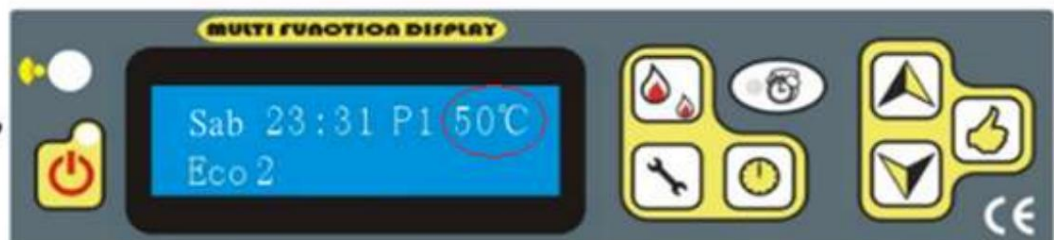
S'il est allumé, l'appareil fonctionnera selon la programmation entrée dans le menu afin que l'équipement s'allume et s'éteigne à certaines heures.

S'il est éteint, l'appareil fonctionne manuellement, c'est-à-dire qu'il s'allume et s'éteint lorsque vous appuyez sur la touche de l'écran ou de la télécommande.

Sélectionner/modifier les températures



En appuyant sur les boutons,  augmentera ou diminuera la température qui vous souhaitez vous rendre dans la pièce où est installé l'équipement.



Vérifier/consulter les températures



Pour vérifier les températures, appuyez simplement sur la touche .

Une pression sur la touche affichera la température ambiante (R)

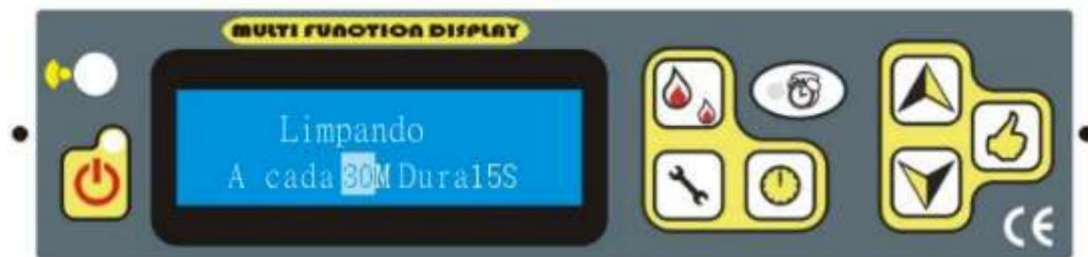
Appuyer deux fois sur la touche affichera la température des gaz (S)

Appuyer trois fois sur la touche affichera la température de sécurité (P).



paramètres de nettoyage

Ce paramètre configure la fréquence à laquelle la machine effectuera un nettoyage préalable du brûleur, c'est-à-dire de "x" en temps "x" la machine pendant un temps "y" augmentera la vitesse de l'extracteur afin que la partie la plus élevée de la cendre dans le brûleur saute dans le cendrier.



Paramètres du mode ÉCO

Dans cette fonction, vous pouvez choisir le mode d'économie la salamandra fonctionnera.

Si c'est Eco1 dès que l'équipement atteint la température sélectionné, il s'éteint.



Dans le cas où c'est Eco2 dès que l'équipement atteint la température sélectionné, il reste allumé, mais fonctionne à la puissance minimale.

Sélection de la langue

Avec cette fonction, vous pouvez sélectionner la langue en appuyant sur la touche .



En appuyant sur les touches

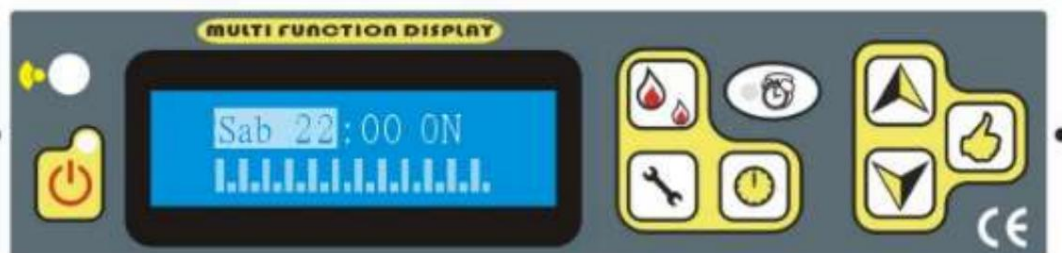


pour confirmer.

Horaire hebdomadaire

La programmation peut se faire avec plusieurs programmes différents, c'est-à-dire vous pouvez avoir un programme pour lundi, un autre pour mardi, etc.

Et dans le programme du lundi, vous pouvez allumer et éteindre l'équipement plusieurs fois par jour. Cette fonction fonctionne toutes les heures, il n'est pas possible de programmer les minutes (par exemple, de 7h à 8h ou de 10h à 11h).



De gauche à droite, le jour apparaît en premier, puis l'heure, et enfin l'indication si le poêle s'allumera (on) ou s'éteindra (off) pendant cet intervalle de temps.



Pour changer le jour, appuyez sur



Pour modifier l'heure, appuyez sur



Pour basculer entre ON et OFF, appuyez sur

Dans l'exemple ci-dessus, la salamandre s'allumera le samedi à 22h00.

S'il devait être éteint le samedi à 22h00, il faudrait qu'il soit éteint et non allumé.

Si l'équipement est par exemple allumé de 7h à 12h



Pour activer la programmation automatique, vous devrez appuyer sur le bouton

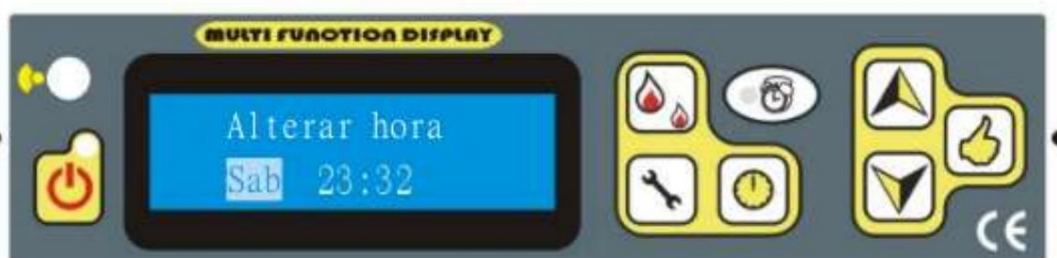


en quittant le menu, allumer le symbole lumineux

paramètres d'horloge

Après avoir programmé pour chaque jour de la semaine (si vous le souhaitez) vous devrez régler l'horloge pour que l'équipement puisse fonctionner à la bonne heure.

Ainsi, lorsque l'image suivante apparaît, mettez simplement la date et l'heure actuelles.



Pour régler les valeurs, utilisez les touches



Pour vous déplacer sur le côté, utilisez la touche



Une fois que tout est correct, utilisez la clé
passer au paramètre suivant.

confirmer et

réinitialiser

Enfin, l'option de restauration des valeurs d'usine apparaîtra.

Si vous sélectionnez OUI, l'appareil effacera toutes les informations saisies par l'utilisateur et récupérera toutes les informations provenant de la source.

Si vous sélectionnez NON, l'équipement enregistre toutes les informations saisies par l'utilisateur.

Par défaut, l'option NON est déjà présélectionnée.



En appuyant sur le bouton  quittera le menu.

Liste des erreurs et solutions possibles



L'équipement fonctionnait et il n'y avait plus de granulés dans le réservoir.

- Veuillez remplir la trémie de granulés, effacer l'erreur en appuyant sur la touche



pendant 4 secondes (jusqu'à ce que vous entendiez un bip) et redémarrez le poêle.

La vis qui maintient la tarière au moteur est desserrée.

- Veuillez vérifier la vis et la resserrer ou la remplacer, nettoyer le erreur et redémarrez la salamandre.

La tarière ne met pas de granulés dans le brûleur et fait un bruit fort.

- Veuillez retirer la vis sans fin et vérifier s'il y a de la saleté ou un autre objet qui pourrait être venu avec les granulés et qui obstrue le fonctionnement de la vis sans fin (voir page 36).



La salamandre a des granulés dans le brûleur mais ne s'enflamme pas.

- Veuillez vérifier que le brûleur n'est pas sale.
- Veuillez vérifier si l'extracteur tourne librement ou s'il est obstrué par de la saleté / des animaux / des granulés.
- Veuillez remplacer la résistance électrique (voir page 34).

La salamandre fait des flammes mais ne se déplace pas vers la stabilisation.

- Veuillez vérifier que pendant la phase d'alimentation, suffisamment de granulés sont tombés pour que le brûleur soit au moins à moitié plein.
- La sonde gaz ne mesure pas correctement la température, par veuillez le remplacer.



La salamandre était en cours d'exécution et s'est éteinte en affichant l'erreur E5.

- Porte mal fermée ou ouverte alors que l'équipement était en fonctionnement.
- Les cordons porte/vitre sont déjà assez dégradés et besoin d'être remplacé.
- Conduits et chambre à cendres assez obstrués par de la saleté et l'équipement ne peut pas effectuer la combustion correctement. Veuillez les nettoyer (voir pages 29 et 32).
- Vacuostat défectueux et doit être remplacé.
- La vitesse de l'extracteur n'est pas suffisante pour effectuer la cuisson dans de bonnes conditions.



La salamandre était en cours d'exécution et s'est arrêtée en affichant l'erreur E6.

- Les granulés utilisés ne sont pas certifiés ou ne conviennent pas à l'équipement.
- La salamandre atteint trop de température
- Le ventilateur ne fonctionne pas.
- La sonde de protection est endommagée et doit être remplacée.



Il y a eu une panne de lumière et lorsqu'il a repris le fonctionnement, le poêle affiche l'erreur E7.







- Cela signifie qu'il y a eu une coupure de courant et que l'équipement, pour des raisons de sécurité, démarre le processus d'arrêt et affiche l'erreur E7 à l'écran.

Il n'y a pas eu de panne de lumière mais l'équipement affiche l'erreur E7 à l'écran.

- Bien qu'il n'y ait pas de coupure de courant, il suffit d'avoir une oscillation dans l'alimentation en courant de l'équipement pour qu'il passe en mode sans échec, initiant ainsi le processus d'arrêt et l'erreur E7 s'affiche à l'écran.

!! AVERTISSEMENT !!

Si vous affichez les messages suivants lors de la mise en marche du poêle, tels que :

 <p>Cela signifie qu'un capteur de température de gaz est endommagé et doit être remplacé.</p>	 <p>Cela signifie qu'un capteur de température de gaz est endommagé et doit être remplacé.</p>
 <p>Cela signifie qu'un capteur de température de protection du réservoir est endommagé et doit être remplacé.</p>	 <p>Cela signifie qu'un capteur de température de protection du réservoir est endommagé et doit être remplacé.</p>
 <p>Cela signifie qu'un capteur de température l'environnement est endommagé et doit être substitué.</p>	 <p>Cela signifie qu'un capteur de température ambiante est endommagé et doit être réparé. substitué.</p>

Sécurité

En cas de panne de courant, une petite quantité de fumée peut être émise. Cela ne dure pas plus de trois à cinq minutes et ne présente aucun risque pour la sécurité.

ALIMENTATION SORTIE (contient le fusible principal)

L'appareil est protégé contre les surintensités par un fusible

(au dos de l'appareil), si l'équipement n'a pas

tout signal ou lumière, veuillez vérifier le fusible.

6. Nettoyage et entretien

ATTENTION: Ne travaillez sur l'équipement qu'avec la prise électrique débranchée.

Pendant le montage, ne laissez tomber aucun composant (vis), etc. dans le réservoir de carburant - cela pourrait bloquer la vis sans fin et endommager le poêle.

L'équipement doit être éteint et refroidi avant d'effectuer des travaux.

Si vous ne nettoyez pas cet appareil, il brûlera incorrect et annulera la garantie de votre poêle.

La fréquence de nettoyage de votre équipement, ainsi que les intervalles d'entretien, dépendent du carburant que vous utilisez. Une humidité élevée, des cendres, de la poussière et des débris peuvent augmenter les intervalles d'entretien requis. Il est à nouveau souligné que vous ne devez utiliser que des granulés de bois testés et recommandés comme combustible.

Brosses (si compatibles avec le modèle que vous avez acheté)

Le poêle est équipé de 4 ou 6 brosses servant à racler et nettoyer les conduits par lesquels passe la fumée.

Effectuez cette opération quotidiennement, avant la mise sous tension de l'équipement.

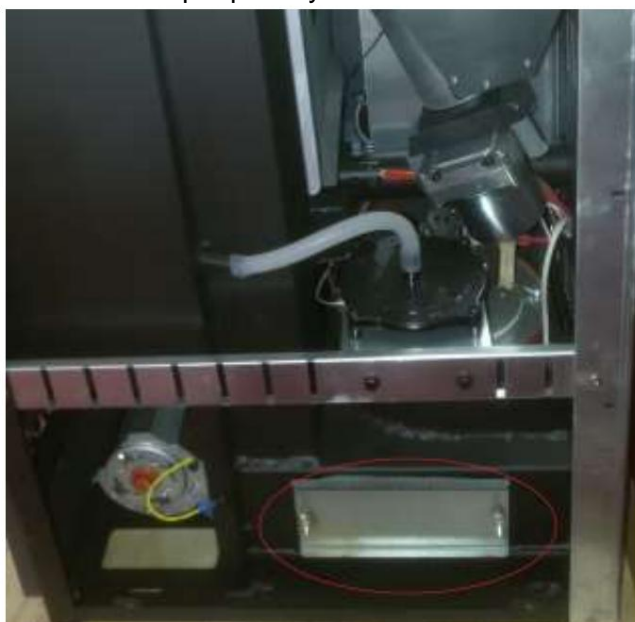


chambre des cendres

Retirez le panneau sur le côté droit du poêle (face à la porte), sur certains modèles, il est nécessaire de retirer d'abord le couvercle supérieur (il suffit de le soulever) et vous verrez qu'au bas de l'équipement il y a un couvercle argenté avec 2 vis à oreilles (dans certains modèles, la plaque est plus petite que l'image et a des vis de tournevis en étoile normales).

Une fois par mois (avec une utilisation quotidienne de 5/6 heures), retirez ce couvercle et passez l'aspirateur dans la chambre à cendres afin que l'équipement fonctionne bien et ne provoque aucun type de dysfonctionnement.

Sur certains modèles, il est également nécessaire de retirer le couvercle sous la porte (il suffit de soulever le couvercle et de le retirer) et vous trouverez une plaque avec 3 vis. Retirez la plaque et y effectuer l'entretien.



NETTOYAGE DU BRÛLEUR



ATTENTION : Le brûleur doit être nettoyé quotidiennement.

Soyez absolument certain que les cendres ou tout autre débris ne bloquent pas les ouvertures d'alimentation en air. Le brûleur peut être facilement nettoyé à l'intérieur du poêle. Vous pouvez également retirer le tiroir à cendres par le bas pour l'aspirer et le nettoyer.

Vérifiez que le brûleur est correctement placé.

NETTOYAGE DES VITRES

La meilleure façon de nettoyer la vitre est d'utiliser un chiffon humide avec une petite quantité de cendre du four. Les saletés plus tenaces peuvent être éliminées avec un aspirateur à cendres que vous pouvez acheter auprès de votre revendeur de poêles.

Si vous choisissez de nettoyer avec un détergent, utilisez uniquement des détergents adaptés à la vitre du foyer et ne les appliquez pas directement sur la vitre, mais sur un chiffon.

NETTOYAGE DES VENTILATEURS

Pour nettoyer le ventilateur, débranchez le cordon d'alimentation du poêle de la prise électrique.

Retirez les panneaux latéraux et arrière. Un aspirateur peut être utilisé pour enlever toute accumulation de poussière sur les pales du ventilateur ou à l'intérieur du conduit du ventilateur.

Des précautions supplémentaires doivent être prises pour ne pas endommager les pales du ventilateur pendant le nettoyage.

Plan de nettoyage en fonction des sacs brûlés :

Dépôt de pellets = 5 sachets

Chambre à cendres = 20 sacs

Ventilateur de combustion = 100 sacs

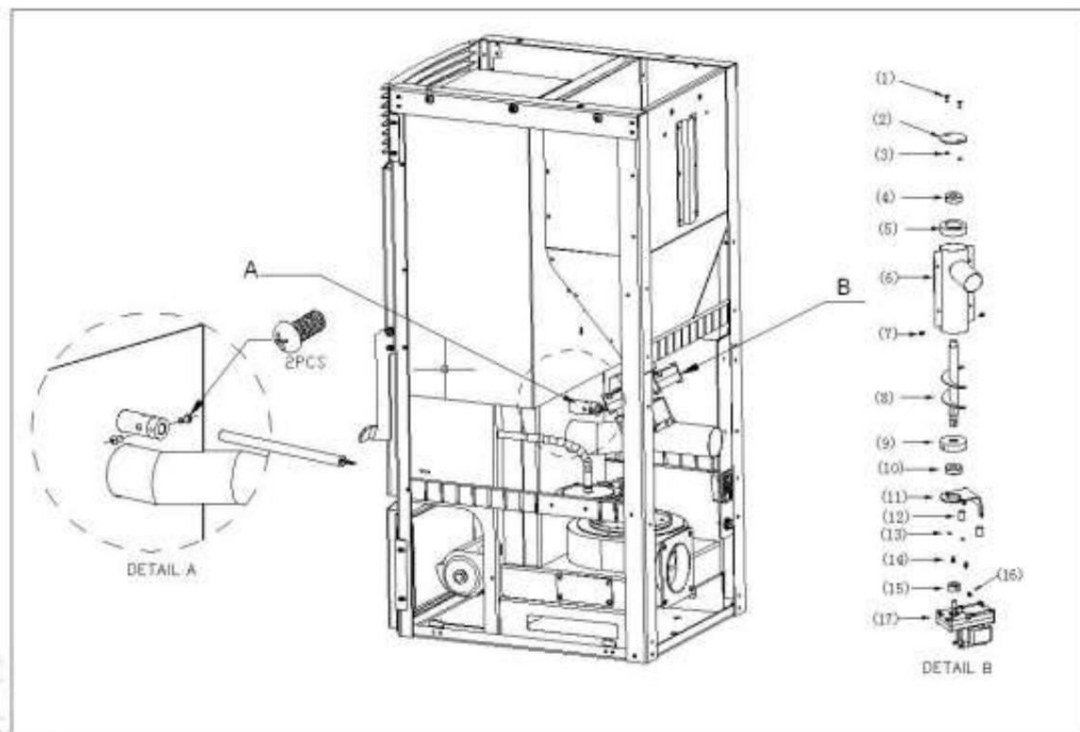
Ventilateur = 100 sacs

REMARQUE : Le nettoyage varie en fonction de la qualité du

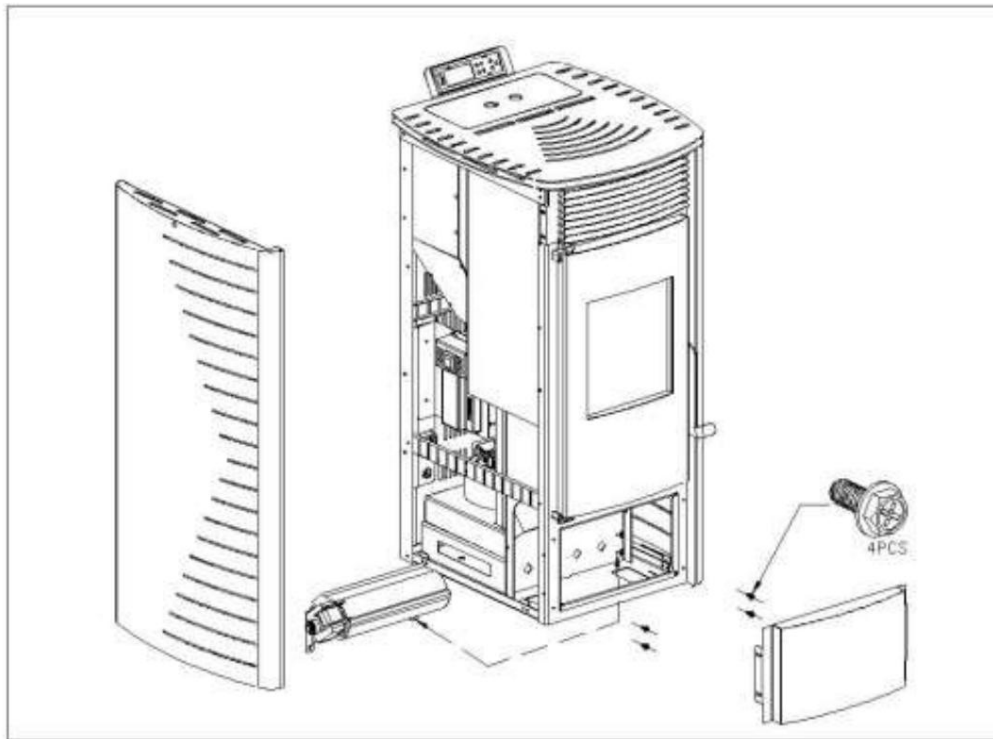
granulés usagés. Les granulés de qualité inférieure nécessitent un nettoyage plus souvent.

7. Dépannage

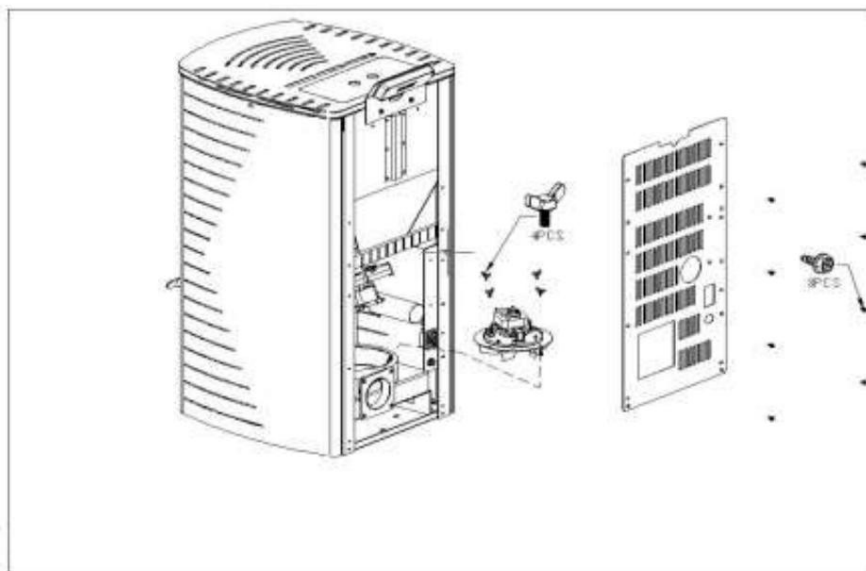
COMMENT REMPLACER LA RÉSISTANCE À L'ALLUMAGE (A)



COMMENT REMPLACER LE VENTILATEUR D'AIR CHAUD



COMMENT REMPLACER LE VENTILATEUR DE COMBUSTION



COMMENT REMPLACER LE FUSIBLE

À l'arrière du poêle, là où le cordon d'alimentation est branché, il y a

un petit tiroir contenant le fusible principal et un de secours.

Si le poêle ne donne aucun signal, veuillez retirer le tiroir et vérifiez le fusible, comme indiqué dans l'image ci-dessous.



QUEL

RETIRER LE

FIN NETTOYAGE



Pour retirer la tarière pour le nettoyage (au cas où elle ne se nourrit pas), vous devrez retirer les deux côtés (gauche et droite) et le couvercle arrière du poêle.

Ensuite, vous verrez le moteur de la tarière (comme indiqué sur la photo ci-dessus) et de chaque côté de celui-ci se trouve une vis comme indiqué sur l'image.

Pour l'enlever, il suffit de desserrer ces deux vis et de tirer le moteur vers le bas.

Ensuite, la tarière attachée au moteur et toute la saleté qui s'y trouve sortiront.

Passez très bien l'aspirateur et vérifiez que tout est en bon état avant de le remettre à sa place.

8. Garantie

Aux fins de la limitation en temps opportun des dommages, la demande de garantie par le demandeur doit être signée par écrit chez le concessionnaire, en utilisant le bordereau d'achat et indiquant la date d'achat, le nom du modèle, le numéro de série et le motif de la réclamation.

GARANTIE

Cinq ans sur le corps de la salamandre. La garantie ne couvre que les défauts de matériaux et de fabrication de travail, ainsi que la livraison gratuite de pièces de rechange.

Utilisez uniquement les pièces de rechange recommandées ou fournies par le fabricant. La perte de garantie de non-respect !

La condition préalable à la garantie est que l'équipement soit installé et mis en service correctement conformément au mode d'emploi en vigueur au moment de l'achat. La connexion doit être effectuée par un technicien certifié.

Cette garantie n'inclut pas les pièces d'usure telles que le verre, le revêtement, surface (par exemple câbles, panneaux), éléments d'allumage (résistance électrique), capteurs, capteurs de chambre de combustion et régulateur de température.

Les dommages résultant du non-respect des instructions du fabricant sont également exclus pour le fonctionnement de l'unité (par exemple, surchauffe, utilisation de combustibles non homologués, intervention incorrecte du poêle, tension électrique excessive, conception de cheminée mal configurée pour l'appareil, non-exécution ou mauvais entretien et nettoyage, manipulation incorrecte par l'utilisateur ou des tiers, etc., ou causé par tel.

Tous les frais encourus par le fabricant en raison de réclamations de garantie injustifiées doivent être attribués au demandeur.

LA GARANTIE N'AFPECTE PAS LES DISPOSITIONS LÉGALES DE GARANTIE.

Cet appareil est garanti pendant 24 mois à compter de la date d'achat contre les défauts de fabrication ou de matériaux, à l'exclusion des équipements électriques ou électroniques dus aux surtensions, aux pannes de lumière et aux coups de foudre.

Cette garantie exclut l'utilisation abusive de l'appareil par le client ou le non-respect des instructions.

Les réparations sous garantie ne peuvent être effectuées que par un centre de service agréé. Lors d'une réclamation sous garantie, le reçu/facture original (avec la date d'achat) doit être présenté, sinon les services centraux agréés ne seront pas en mesure d'effectuer la réparation sous garantie, de sorte que le prix de la réparation devra être facturé.


La garantie ne s'applique pas dans les cas suivants :

• Si l'appareil est cassé


• Utilisation incorrecte de l'appareil, par exemple ; surcharge de l'appareil, utilisation d'accessoires non homologués.

• Recours à la force ou dommages causés par des forces extérieures

• Les dommages causés par une mauvaise utilisation, par exemple, se connecter à une source d'alimentation instable ou non-respect des instructions d'installation

Eliminação correcta deste produto	
	Este símbolo indica que este aparelho não deverá ser eliminado juntamente com os resíduos domésticos indiferenciados em toda a UE. Para evitar possíveis danos ao ambiente ou à saúde humana causados pela eliminação incontrolada de resíduos, recicle-o responsabilmente para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Para retomar o aparelho utilizado, por favor use a

lor onde o produto foi para a reciclagem segura

Eliminação correcta deste produto	
	Este símbolo indica que este aparelho não deverá ser eliminado juntamente com os resíduos domésticos indiferenciados em toda a UE. Para evitar possíveis danos ao ambiente ou à saúde humana causados pela eliminação incontrolada de resíduos, recicle-o responsabilmente para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Para retomar o aparelho utilizado, por favor use a sistemas de recolha ou contacte o revendedor onde o produto foi comprado. Eles podem levar este produto para a reciclagem segura do ambiente.

EN CAS DE MAUVAIS FONCTIONNEMENT, CONTACTEZ NOTRE ASSISTANCE TECHNIQUE AU :

assistenciatecnica@sacrofil.pt

CARTÃO DE GARANTIA

ATENÇÃO CARO CLIENTE:

INFORMAMOS QUE O APARELHO DEVE SER UTILIZADO SOMENTE PARA USO DOMÉSTICO E QUALQUER REPARAÇÃO NECESSÁRIA DEVERÁ SER EFECTUADA POR UM PROFISSIONAL DA MARCA, TENDO DOIS ANOS DE GARANTIA POR QUALQUER DEFEITO DE FABRICO.

CONTUDO SE O CLIENTE DESEJAR FAZÊ-LO POR SI PRÓPRIO OU POR ALGUÉM INDICADO POR ELE, PERDE AUTOMÁTICAMENTE O DIREITO Á GARANTIA E A SACROFIL NÃO SE RESPONSABILIZA POR QUALQUER DEFICIENCIA NO EQUIPAMENTO MANIPULADO POR PESSOAL NÃO AUTORIZADO.

Modelo do aparelho: _____

Nome de cliente: _____

Data de aquisição: ____/____/____

Local de compra: _____

PARA O APARELHO TER OS DOIS ANOS DE GARANTIA NECESSITA DE APRESENTAR ESTA FICHA DEVIDAMENTE PREENCHIDA OU TALÃO DE COMPRA. SE VERIFICARMOS QUE O CLIENTE NÃO POSSUI ESTES DOCUMENTOS, PODERÁ PERDER O DIREITO À GARANTIA E TODOS OS CUSTOS INERENTES À REPARAÇÃO SERÃO POR CONTA DO CLIENTE.

9. Régime électronique

